

چند خبر از سالهای دور...

چهل سال پیش در همین روز

عصر دیروز مشعل مسابقات

آسیابی خاموش شد

بعد از ظهر دیروز، بازیهای آسیایی توکیو که با شرکت ۲۰ کشور از ۹ روز قبل آغاز شده بود، طی مراسم باشکوهی پایان یافت.

خبر گراری آسوشیتد پرس اطلاع داد که سومین مسابقات آسیایی توکیو ساعت ۲ و ۳۲ دقیقه بعد از ظهر دیروز به وقت محلی در حضور ۷۰ هزار تماشاچی به پایان رسید و قهرمان شرکت کننده با در دست داشتن پرچمهای ملی خود برنده خاتمه مسابقات را آغاز کرد. در جدول سرود المسیک استادیوم ورزشی «می جی» را ترک گفتند.

در مجموع امتیازات حاصله مسابقات آسیایی توکیو، کشور ژاپن با ۱۰۴۰ امتیاز مقام اول مسابقات را به دست آورد و از ۱۱۲۲ امتیاز ۶۷۷ امتیاز را تصاحب کرد. کشور فیلیپین با ۵/۱۲۵۵ امتیاز مقام دوم را احراز نمود. فریز (چین ملی) با بدست آوردن ۵/۲۵۰ امتیاز مقام سوم مسابقات آسیایی توکیو را به دست آورد. تیم کره جنوبی با ۵/۲۰۵ امتیاز مقام چهارم و تیم ایران با ۴/۱۲۰ امتیاز مقام پنجم آسیا کسب کرد.

شصت سال پیش در همین روز

تلفات حوادث فلسطین

لندن - مساکولم مکدونالد وزیر مستملکات، روز چهارشنبه در مجلس شورای ملی اظهار داشت که است که از تاریخ سوم تا یکم ماه مه در فلسطین ۳۶ نفر کشته و ۴۴ نفر زخمی شده‌اند به این جهت زمامداران انگلیس تصمیم گرفته‌اند که به مناسبت حوادثی که در شمال فلسطین روی داده است، در چندین قصبه واقع در نزدیکی «حیفسا» و «جلبله» نیروی کافی ترمکز دهند...

توضیح:

در تاریخ دوام همد خردادماه ۱۳۵۷ روزنامه اطلاعات منتشر شد.

بالونهای بزرگ در خدمت صنعت و تجارت

در آستانه سال ۲۰۰۰ میلادی، بالون‌های بزرگ به کسبک صنایع و تجارت آمده‌اند و طراحان پروژه‌های بزرگ نظیر پروژه‌های احداث پل یا توربینهای بزرگ می‌توانند برای حمل و نقل این گونه بارهای بزرگ و نگرانیهایی خود را کنار بگذارند. به گزارش واحد مرکزی خبر به نقل از سایه‌های ژنراتورها و توربینهای بزرگ برای پروژه‌های بزرگ

کابوسهای شبانه «میخائیل هورن» را ننده یک کامیون، از زمانی آغاز شد که خاکستر جسد مادر بزرگ او را هر وین تشخیص دادند و او ناگزیر شد یک ماه تمام پشت میله‌های زندان، بماند و خسارت زیادی را متحمل کند. به گزارش رویتر، این ماجرای جالب به این قرار

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

حاکمتر جسد را با هر وین اشتباه گرفتند

هر وین خالص است. اما هر چه «هورن» سوگند خورد که گرد متعلق به خاکستر جسد مادر بزرگ اوست، پلیس قبول نکرد و گفت گرد جسد در دانشگاه چکار می‌کند و فانیسا به دانشگاه تبریک گفت: ما تو را بریزد داشتیم و مشاهده کردیم که «چرت می‌زدی!»

میخائیل برای اثبات مدعی خود وکیل گرفت و یک ماه در زندان ماند تا آزمایشها نشان داد که خاکستر دانیسورد بقایای جسد مادر بزرگ میخائیل است و هر وین نیست، میخائیل در شکایت نامه خود علیه پلیس نوشت که خطای پلیس راه موجب شد که او یک ماه بی جهت در زندان به سر برسد و شغل خود را به علت غیبت یک ماهه از دست بدهد و آیر تمان خود را برای تأمین مخارج وکیل فروخته و به پول نقد تبدیل کند. معلوم شد بنا به وصیت مادر بزرگ، میخائیل می‌رفت تا خاکستر جسد او را در دریاچه بریزد.

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

اسباب بازی‌های فکری جدید به شکل روبات

یکی از شرکتهای عمده سازنده اسباب‌بازیهای فکری در جهان که محصولات آن با نام «لگو» که همه جا شناخته شده است، اخیراً دست به اقدام جدیدی زده است و بازیهای فکری کامپیوتری خود را به طرح روبات به بازار عرضه کرده است. بگزارش واحد مرکزی خبر، به نقل از شبکه تلویزیونی «سی ان ان» دنیای جدید اسباب‌بازی‌های فکری که به صورت قطعه‌های جدا از یکدیگر و آماده اتصال طراحی شده‌اند، به شکلی ساخته شده‌اند که قطعات الکترونیکی قابل استفاده در اسباب‌بازی‌های کودکان توسط خودشان سرهم بندی شده و به شکل یک اسباب‌بازی الکترونیکی و شبیه به روبات در اختیار آنها قرار می‌گیرد.

بنا به این گزارش محصولات جدید شرکت اسباب‌بازی سازی مشهور دانمارک با نام «لگو» که به کودکان اجازه می‌دهد که کودکان شخصاً روباتهای اسباب‌بازی خود را طراحی کرده و بسازند و هر چه را دوست دارند در اختیار خود داشته باشند. این اسباب‌بازی‌ها در حال حاضر در بسیاری از کشورهای جهان عرضه می‌گردد.

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

روزشمار وقایع مهم قرن

ارتش رایش در فرانسه مستقر شده است
۱۹۴۰
در خیابانهای میدانهای معروف پاریس بلندگوهایی نصب شده‌اند که بطور مکرر این جمله‌ها را می‌پخش می‌کنند: «فرماندهی قوای آلمان در پاریس، هیچگونه تعرض و خشونت به سر یازان از سوی اهالی تحمل نمی‌کند. خبر ایکاری و سو قصد به هر صورت، مجازات مرگ برای مرتکب یا همکاران در پی خواهد داشت.»

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

۵۰۱

قرن بیستم: ابتدا آنها

سپتامبر ۱۹۴۰
دوم سپتامبر: ژوزف جان تامسون، فیزیکدان انگلیسی در گذشت.

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

روزشمار وقایع مهم قرن

ارتش رایش در فرانسه مستقر شده است
۱۹۴۰
در خیابانهای میدانهای معروف پاریس بلندگوهایی نصب شده‌اند که بطور مکرر این جمله‌ها را می‌پخش می‌کنند: «فرماندهی قوای آلمان در پاریس، هیچگونه تعرض و خشونت به سر یازان از سوی اهالی تحمل نمی‌کند. خبر ایکاری و سو قصد به هر صورت، مجازات مرگ برای مرتکب یا همکاران در پی خواهد داشت.»

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

است: در ماه ژوئیه، هورن کامیون خود را به کنار جاده‌ای در «سان آنتونیو» مکزیک کشید تا برای رفع خستگی خواب گرمی بخوابد. اما در این موقع افسر پلیس راه کنار کامیون او توقف کرد تا پایش‌هایی از او به عمل آورد و در نهایت کامیون او را دانیسورد کسبه بزرگی یافت که گمان دارد

حل جدول شماره ۹۷۹

۱۵ ۱۴ ۱۳ ۱۲ ۱۱ ۱۰ ۹ ۸ ۷ ۶ ۵ ۴ ۳ ۲ ۱

جدول شماره ۹۸۰

۱۵ ۱۴ ۱۳ ۱۲ ۱۱ ۱۰ ۹ ۸ ۷ ۶ ۵ ۴ ۳ ۲ ۱

طنز

نیاز مندیهای عمومی
جویای کار

چون چشم را خون گرفته، آمادگی خود را جهت نویسنده‌گی مقالات سیاسی و اجتماعی در یکی دو روز نامه اعلام می‌دارم!

«یکی از نویسندگان مطرح»

اطلاعیه

بدین وسیله به قهرمان کتاب «سه تفنگدار» ابلاغ می‌شود هر چه زودتر جهت تسلیم تفنگ‌های خود به نزدیک‌ترین پاسگاه اقدام نمایند و گرنه هر چه دیدید از چشم خودتان دیدید!

«ریس پاسگاه پاریس و حومه»

معاوضه

سه دهنه مغازه کتاب فروشی با یک مغازه زیرپله جگری معاوضه می‌شود شاید یک چیزی هم سر بدهیم!

«صاحب کتاب فروشی سه دهنه»

اطلاعات پزشکی

«لنزهای تماسی»

و خطر احتمالی آن برای چشم

پژوهشگران دانشگاه کالیفرنیا گزارش بررسیهایی انجام شده بر روی خطرات احتمالی لنزهای تماسی را مدتی پیش انتشار دادند. پیرو این گزارش، پاره‌ای از باکتریهای باعث می‌شوند که به باخته‌های سطح قرنیه چشم آزار برسد و اگر چه زودتر در زمان باکتری‌ها از آنتی‌بیوتیک شروع نشود ممکن است باعث آلودگی قرنیه و کور شدن آن گردد.

نوعی باکتری به نام «پسودوموناس» PSEUDO-MONAS می‌تواند در یک نفر از هر هزار نفر که لنز بکار می‌برند ایجاد عفونت قرنیه بنماید.

سازمان غذا و داروی آمریکا FDA بعضی از لنزها را برای مصرف تا ۷ روز تصویب کرده است در صورتی که در پاره‌ای موارد حتی پس از دو ساعت بکارگیری لنز باخته‌های سطح قرنیه آزار می‌بندد.

در سال ۱۹۸۱ در مورد پاره‌ای از لنزها حتی مصرف ۳ روز متوالی هم به تصویب رسید ولی در سال ۱۹۸۹ پس از گزارش‌هایی که FDA در مورد عوارض اینگونه لنزها دریافت کرد، بکار گرفتن لنز بیش از ۷ روز متوالی ممنوع شد.

آنک چشم با کمک چشم‌پزشان به سطح قرنیه را به طور دائم می‌شوید و گندازی می‌کند و باکتری‌ها را از بین می‌برد ولی هنگامی که در روئی قرنیه قرار می‌گیرد، اشک به‌زیر لنز نمی‌رسد و باکتری‌ها رساندن آسیب را آغاز کرده، بافت قرنیه را بیمار می‌سازند.

دانشمندان در تلاش هستند تا لنزهایی بسازند که این عیب را بر طرف سازد.

چهره‌ها؛ خبرها

«ماتئوس» دومین رکورددار حضور در جام جهانی در پورج در مسابقات جام جهانی را دارد و از آن هم حضور در پنج وارد شدن «توهار ماتئوس» به تیم ملی آلمان در آستانه از دست دادن رکورد خود است.

به گزارش رویتر از مکزیکوسیتی «کار باجال» که نامش در کنار بزرگانی همچون «به له»، «دیه گو مارادونا»، «میشال پلاتینی» و دیگر نام‌آوران تاریخ فوتبال جهان قرار دارد، از یک لحاظ بر این بازیکنان برتری دارد و آن هم حضور در پنج دوره از مسابقات جام جهانی است.

اما توهار ماتئوس ۳۷ ساله که برای پنجمین بار به تیم ملی فوتبال آلمان برای مسابقات جام جهانی دعوت شده است می‌رود تا در کتاب رکوردهای جهان «گینس» تک‌به تک جایگاه کار باجال زند.

ماتئوس نسبتاً سن در پی غیبت ماتئوس ۳۷ ساله که چهار آسیب‌دیدگی است از سوی برتی فروگتس مربی تیم ملی فوتبال آلمان، نامش در فهرست بازیکنان این تیم برای جام جهانی فرانسه گنجانده شده است.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار باجال که اکنون ۶۹ ساله است که

یک مصاحبه تلفنی با رویتر به مزاح گفته که امیدوار است ماتئوس بتواند در جام جهانی فرانسه حاضر شود.

با این حال از این که بازیکن بزرگی مانند ماتئوس توانسته است به رکورد او دست یابد اظهار خوشحالی کرده اما متذکر شد: من هیچ گاه خود را دست کم نمی‌گیرم زیرا ۳۲ سال طول کشیده است تا بازیکنی بتواند به جایگاهی که من رسیدم، برسد و شاید سالها نیز طول بکشد تا فرد سومی در این رتبه قرار گیرد.

کار باجال برای اولین بار در مسابقات جام جهانی سال ۱۹۵۰ برزیل شرکت کرد. او سپس در جام‌های جهانی ۱۹۵۴ سوئیس، ۱۹۵۸ سوئد، ۱۹۶۲ شیلی و ۱۹۶۶ انگلیس حضور یافت.

کار



نیاز مندیهای هموطنان خارج از کشور (آمریکا-کانادا)

آمریکا

واژه نگار

Vazhe Negar
FOR Windows ©

ماژنگار فارسی

The Persian/English Word Processor

آسانترین، ارزاترین و زیباترین

نوشت افزار گامی برای ویسند

فقط ۹۹ دلار

سختی جدیدترین نرم افزار



نرم افزار فارسی برای مکتاش نیز موجود می باشد

Tel: (801)377-4558 Fax: (801)377-2200

Eastern Languages™

e-mail: easternl@itsnet.com

P.O.Box 502 Provo, UT 84603-0502



قابل توجه مشتاقان مسابقات فوتبال

آژانس مسافرتی آرتمیس بهترین برنامه برای شرکت در مسابقات تیم ملی ایران در فرانسه را تقدیم می کند:

سفر ۱۷ روزه و اقامت در هتلها چهار ستاره با صبحانه، بلیط هواپیما از هر نقطه آمریکا، ایاب و ذهاب از فرودگاه به هتل و از هتل به استادیوم بازی های ایران (هر سه بازی ایران با یوگسلاوی، آمریکا و آلمان)

همه و همه فقط ۲۱۹۵ دلار

- سفر ۱۰ روزه با شرایط فوق و شرکت در دو بازی (ایران با آمریکا و آلمان) فقط ۱۹۹۵ دلار
- سفر ۱۶ روزه بدون هواپیما (شامل بلیط هر سه مسابقه ایران) ۱۴۹۵ دلار
- سفر ۹ روزه بدون هواپیما (شامل بلیط دو مسابقه ایران) ۱۲۹۵ دلار

بعلت محدودیت جا و زمان قیمت های فوق از ۱۵ مارس افزایش می یابد. قیمت های فوق شامل مالیات و سرویس به میزان ۱۲/۵٪ نمی باشد.

شماره تلفن های تماس و رزرو جا:

۸۸۸-۹۰۰-۱۹۹۸ یا ۸۱۸-۹۰۶-۷۰۴۳

ARTEMIS TRAVEL 15720 Ventura Blvd Suite 214, Encino, CA 91436

اطلاعات بین المللی آگهی می پذیرد

دفتر آمریکا (نیویورک)
تلفن: (۲۱۲) ۲۴۶۴۵۲۱

دفتر اروپا (لندن)
تلفن: ۰۱۷۱-۲۵۰۰۸۴۰

آمریکا

حرکتی نوین در پیوند فرزندانمان با زبان فارسی

آموزش الفبای فارسی برای کودکان

آموزش حروف و تمرین کلمات فارسی در دو سطح آموزش اعداد و شمارش فارسی آموزش شکل های ساده هندسی آموزش صدا و اسم حروف بر مبنای روش تدریس دبستان تقویت هوش تصویری کودک همراه بازی بیش از ۱۰۰ مگابایت صدا، موسیقی، و نقاشی متحرک قابلیت وارد کردن عکس کودک در داخل برنامه برای تشویق تأیید شده به وسیله مربیان زبان فارسی آزمایش شده توسط کودکان ۴ تا ۱۰ ساله «بهترین هدیه برای تولد، هدایای ویژه»

New Version, up to 10 Educational games!

هیچوقت فکر نمی کردم دخترم اینقدر سریع شیفته یادگیری فارسی شود.

استاد ایرانی دانشگاه استنفورد

1-888-ANDISHEH
FAX: (650)856-8201

E-mail: info@andisheh.com

Web: http://www.andisheh.com

Learnin, Mind Media Labs

P.O.Box 5281 SANTA CLARA, Ca 95056 U.S.A

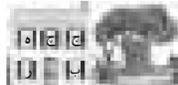
Visit our web page for a Collection of Persian Software Products

WINDOWS CD-ROM

Multimedia Game

کارهای اعتباری

VISA/Master card پذیرفته می گردد.



نیاز مندیهای هموطنان خارج از کشور (اروپا)

انگلستان

مواد غذایی

شرکت گروورج

GROWRANGE LTD. نماینده انحصاری کلیه محصولات غذایی مهسان (ترشیجات، انواع سس ها و غیره) در اروپا و سایر کشورها نماینده انحصاری کلیه صادرات شرکت سیب سرخ (میوهجات و خرما) در اروپا و سایر کشورها سفارشات از یک پالت تا یک کانتینر از همه جای دنیا پذیرفته می شوند برای جزئیات بیشتر و دادن سفارش لطفاً با تلفن و فکس دفتر مرکزی شرکت گروورج در لندن تماس بگیرید.

GROWRANGE LTD.
Prospect House, 67 Boston Manor Road
Brentford, Middlesex TW8 9JQ, UK.
TEL: +44 - 181-569 7000, FAX: +44 - 181 - 560 9292

آمریکا

آژانس مسافرتی

آژانس مسافرتی اسکای ویز

عرضه کننده بهترین قیمت ها، با بهترین شرکت های هواپیمایی برای تهیه بلیط های مسافرتی از آمریکا به ایران، اروپا و سایر نقاط دنیا و همچنین از ایران به آمریکا لطفاً با ما تماس بگیرید.

نماینده شرکت های هواپیمایی
KLM, Air France, British Airways
Kuwait Airways, Iran Air, Turkish Airline
SKYWAYS TRAVEL
301 South Tryon St. Suite 75
Charlotte, NC 28202
Tel: 704 - 370 - 0054
Fax: 704 - 370 - 0055

شرکت مسافرتی رویال

قیمت های باور نکردنی خود را برای نوروز تقدیم می کند نیویورک-تهران-نیویورک فقط ۷۵۰ دلار

برای مسافرتهای داخلی و بین المللی با ارزان ترین قیمت با ما تماس حاصل فرمائید

قیمت مخصوص برای حج و عمره تمام و سائل شما را بوسیله هواپیما یا کشتی به اقصی نقاط دنیا با کمترین هزینه ارسال می نمایم برای اطلاعات بیشتر با تلفن های زیر تماس حاصل فرمائید:
تلفن: ۸۲۸۸ - ۹۲۲ (۳۱۲)
فکس: ۸۳۸۸ - ۹۲۲ (۳۱۲)
تلفن های رایگان: ۴۹۷۸ - ۶۳۳ - ۸۰۰ - ۱
ROYAL - ۸۴ - ۸۰۰ - ۱
ROYAL INTERNATIONAL
28 E. JACKSON, STE.# 825
CHICAGO, IL 60604

مهاجرت به کانادا

JANSSEN & ASSOCIATES Barristers & Solicitors دفتر حقوقی جانسن و همکاران با داشتن نمایندگی در سراسر جهان آمادگی دارد کلیه امور مهاجرتی و حقوقی شما را از آغاز تا پایان با شرایط مناسب بعهده گیرد
* تابعیت
* مهاجرت بر اساس شغل و امتیاز
* مهاجرت بازنشستگی
* اخذ اجازه کار
* ویزای دانشجویی
* ترجمه رسمی اسناد
* انواع مسائل حقوقی دیگر مانند
* ثبت، انحلال و ادغام شرکت و غیره
* Others
برای آگاهی بیشتر با مشاور و مترجم دفتر خانم پستی تماس حاصل فرمائید
Tel: (416) 418-5316 Fax: (416) 929-9610
89 Scollard St., Toronto, Ont.
Canada M5R 1G4

ایتالیا

آژانس هواپیمایی

PERS VOYAGE 23 YEARS OF SERVICE & RELIABILITY ALL FARES ARE SUBJECT TO CHANGE OR CANCELLATION WITHOUT PRIOR NOTICE OFFICE IN BOCA RATON - LOS ANGELES - NEW YORK - WASHINGTON - ROME
به زبان فارسی با ما تماس بگیرید
وقبل از خرید هر نوع بلیط قیمت های پرس و ایاز را مقایسه فرمائید

NEW YORK 780,000 LIRE دوسره	63 VIALE XXI APRILE 0163 ROME - ITALY PH: 39-06-44242941 FAX: 39-06-4424-2944	TEHRAN 800,000 LIRE دوسره
PARIS 350,000 LIRE دوسره		ABU DHABI 750,000 LIRE دوسره

فرانسه

رستوران

خانه ایران - پاریس
رستوران گلستان
با بهترین غذاهای اصیل ایرانی
گوشت حلال شماره ۶۷ خیابان شانز لیزه
تلفن: ۰۱۴۲۲۵۱۲۹۰
فکس: ۰۱۴۲۲۵۹۹۴۲

آلمان

آژانس مسافرتی



آژانس مسافرتی



پارسی تراول

به مدیریت علی ولایتی

«پرواز های مناسب به کلیه نقاط جهان با شرکت های معتبر هواپیمایی، قبل از تهیه بلیت و یا جهت ارسال بار با ما تماس حاصل فرمائید»

تهران-فرانکفورت پاریس و بالعمس: یکسره از ۴۹۹ مارک، دوسره از ۶۲۹ مارک. از آلمان به تهران: یکسره از ۴۹۹ مارک، دوسره از ۶۲۹ مارک. از زوریخ به تهران: یکسره از ۴۹۹ مارک، دوسره از ۸۹۹ مارک. از تهران به آمستردام و یا بالعمس: یکسره از ۶۵۹ مارک، دوسره از ۸۱۹ مارک. فرانکفورت-نیویورک یا واشنگتن: دوسره از ۴۴۹ مارک. فرانکفورت-لندن: یکسره از ۱۳۹ مارک، دوسره از ۱۹۹ مارک. تهران با «ایران ایر» از فرانکفورت یا هامبورگ: ۹۸۹ مارک (همراه بلیط مجانی برای پرواز های داخل ایران).

تهران با لوفت هانزا از ۱۱۹۹ مارک. بار مجاز ۳۰ کیلو
پارسی تراول مشاور شما در امور مسافرتی، بار و بیمه های مسافرتی، سفر های حج عمره و واجب

PARS Travel
Reise & Fracht Service Gmbll Wiesenhüttenplatz 39, 60329 Frankfurt
Tel: 069 / 230882 - 83 (فرانکفورت) Fax: 069 / 230613

انگلستان

نرم افزار

SiaNevis

نرم افزار فارسی، اردو، پنجابی، عربی
for Windows NT/95 & later Ver.

خطوط: کتابی، نستعلیق، دیوانی و جداردار

Author: Eng.s.Gholami

Published: Punjab Society U.K

1 Nortmead, Redhill, Surrey, RH1 2ED, England

Tel: 01737 212 676, 01737 789 789

انگلستان

خدمات حمل و نقل

حمل ارزان بار به ایران



FREIGHT FORWARDERS WORLDWIDE

AIRFREIGHT, ROADFREIGHT, COMMERCIAL COURIER, PACKING, COLLECTIONS, SEAFREIGHT, EXCESS BAGGAGE, PERSONAL EFFECTS, CAR SHIPMENTS, INSURANCE DOCUMENTATION

CALL FOR THE BEST RATES AND SERVICE TO THE MIDDLE EAST.

TEL: 0181 - 818 0055

FAX: 0181 - 818 0066

UNIT 2, RIVER GARDENS BUSINESS CENTRE, SPUR ROAD, NORTH FELTHAM TRADING EST, FEL THAM, MIDDLESEX. TW14 OSN.

انگلستان

رستوران

رستوران یاسی در لندن

لذیذترین غذاهای خانگی ایرانی با نازل ترین قیمت ها
رستوران یاسی برنده عنوان بهترین رستوران خاورمیانه ای سال ۹۷ از طرف مجله «تایم اوت» لندن
رستوران یاسی از ساعت ۱۲ ظهر تا ۵ صبح باز است (لندن) 0171-603-9148 0171-603-3980

انگلستان

خدمات ماهواره

مسابقات فوتبال جام جهانی را همراه با گزارشگران فارسی زبان در منزل خود تماشا کنید

نصب و راه اندازی شبکه ماهواره ای

برنامه های جام جم (شبکه تلویزیونی ۲۴ ساعته مستقیم ایران)



در منازل و اماکن اداری

Sky Vision

Address: 190 North End Road, London W14 9NX

تلفن: ۰۱۷۱-۳۸۵۶۷۸۹ فکس: ۰۱۷۱-۳۸۵۱۸۳۸

گروه جهانگردی سفر آژانس مورد اطمینان شما در کانادا

TEL: (416) 512 - 8080
FAX: (416) 512 - 7699

VISIT THE GLORY OF ANCIENT PERSIA
Join us on our "RED CARPET" a two weeks fully escorted Journey to IRAN

1 - 800 - 924 - 0724 تلفن رایگان



سفر

1110 SHEPPARD AVE. EAST # 401
WILLOWDALE ONTARIO M2K2W2
CANADA



نیاز مندیهای هموطنان خارج از کشور (آمریکا-کانادا)

مراکز آموزشی آمریکا

دانشگاه پاسیفیک جنوبی
PACIFIC SOUTHERN UNIVERSITY
دانشگاه پاسیفیک برای دوره‌های لیسانس، فوق لیسانس و دکتری با استفاده از روش «تحصیل از راه دور» دانشجوی می پذیرد: رشته‌های تحصیلی: علوم اداری، مدیریت، مهندسی، کامپیوتر، تعلیم و تربیت، رفتار انسانی، جامعه‌شناسی و روانشناسی.

خودآموز زبان فارسی فردوسی
"FERDOUSI" LEARNING FARSI MADE EASY
مدرسه‌ای است در یک CD کامپیوتری
کاملترین CD کامپیوتری تدریس زبان فارسی که با بهره‌گیری از ویدیو، صدا، تصویر و ترجمه انگلیسی تمامی متون و دستورالعمل‌ها، نوآموزان ایرانی و خارجی زبان را با خواندن، نوشتن و صحبت کردن زبان فارسی آشنا می‌سازد.

خدمات حقوقی
دفتر حقوقی ماروین موزس و همکاران
Moses & Associates
Associates at Law, Non-Partnership
Barristers, Solicitors & Notaries
Marvin M. Moses
B.A. (Hons.), LL.B., M.B.A.

دفتر وکالت دکتر جمشید ایرانی نیویورک، آمریکا
امور مهاجرت (سراسر آمریکا)
کارت سبز از طریق ازدواج، کارو سر مایه
تشکیل و ثبت و انحلال شرکتها
ادعای خسارات از شرکت‌های بیمه دادگاهها
تعمیرات، تجدید و تعویض هر گونه ویزا
آزادی از زندان اداره مهاجرت
تصادفات
خدمات ناشی از تصادفات اتومبیل
حوادث ناشی از کار، زمین خوردگی

خدمات مهندسی ساختمان آمریکا

مهندس ارجمند
مهندس سابق شهرداری لوس آنجلس
بازرسی و ارزیابی خسارات ناشی از زلزله، آتش سوزی، سیل و بارندگی
طرح و محاسبات فنی ساختمانی
منازل مسکونی، آپارتمان بیلدینگ و شاپینگ سنتر
EARTHQUAKE ENGINEERING STRENGTHENING & RETROFITTING:
* Wood Frame Houses
* Apartment Buildings
* Commercial Buildings
* Concrete Tilt-Ups
* Office, Warehouse
* Reinforcing Wall to Roof Connection
* Welded Steel Moment Connection
* Compliance with L.A. City Retrofit Ordinance

خدمات حقوقی
مهاجرت به کانادا
IMMIGRATION TO CANADA
MOYAL & MOYAL
Barristers & Solicitors
* ۹۸٪ موفقیت در پرونده‌ها
* بیش از ۳۰ سال سابقه کاری پربار
* دفاتر وابسته در سرتاسر دنیا
Moyal & Moyal, North American Center
8 Finch Ave. West, Toronto, Ontario M2N 6L1 Canada
Tel: (416) 733-0330
Fax: (416) 250-1818
e-mail: henrymoy@idirect.com, http://web.idirect.com/ - visacan

Table with 2 columns: Name, Address/Phone. Lists various individuals and their contact information.

فرم درخواست کتاب
فرم زیر (یا کپی آن) را تکمیل کرده همراه با چک یا حواله بانکی (Bank draft, Money Order) در وجه COEPEL LTD در نشانی لندن:
ETTELA'AT Publications, 57 Banner St., London EC1Y 3PX, UK.
با چک، حواله بانکی (Money Order) در وجه ETTELA'AT در نشانی نیویورک:
ETTELA'AT P.O.Box 2077, New York, NY. 10116-2077

ارمغان بهار
Globe-Talk around the clock... FOR LESS
from PRIMUS Telecommunications, INC
نرخهای ثابت تلفن‌های بین‌المللی بدون پرداخت حق اشتراك احتساب زمان مکالمه پس از ۳۰ ثانیه اول بر مبنای هر ۶ ثانیه.
10¢ آمریکا
16¢ کانادا
29¢ انگلستان-سوئد
39¢ دانمارک، آلمان، فرانسه، استرالیا
49¢ ایتالیا
69¢ اتریش
1-800-700-Iran (4726)
رضایت شما باعث موفقیت ما است
WWW.Primustel.com
از هموطنان مقیم انگلستان تقاضا داریم جهت کسب اطلاعات بیشتر با شماره تلفنهای زیر تماس حاصل نمایند:
0800-036-1998, 0800-036-1997

صرافی اکسپرس و شرکت فرشی ایران
ارسال ریال به ایران و بالعکس در ۲۴ ساعت با بهترین نرخ و سریع‌ترین سرویس و تحویل پول نقد در سرتاسر ایران ارسال حواله به تمام کشورهای جهان از طریق «وستر نیویون» در کمتر از ۲۴ ساعت
صرافی اکسپرس با پشتوانه شرکت فرشی ایران با نام آشنا و بیش از ۱۵ سال سابقه مفید در کانادا حافظ پول شما می‌باشد

۱۹ اطلاعات



جستار گشایی، اندیشه جمهوریّت و مردم سالاری، بواقع هسته بنیادین جامعه مدنی را شکل می‌دهد. مردم سالاری از مشارکت و همیاری جدی مردم در امور سیاسی و اجتماعی به گونه‌ای گسترده پدید می‌آید و این معنا جز از راه همنوایی و همگامی مردم و دولت یا به عبارتی گفتگوی شفاف میان آنها بدست نمی‌آید.

همایش‌های جمهوریّت و انقلاب اسلامی که در روزهای دوم و سوم خرداد در سازمان مدارک فرهنگی انقلاب اسلامی در جسرپان بود، با سخنرانی دکتر مهاجرانی، گمشای یافت. در این همایش اندیشمندان و دانشورانی از حوزه و دانشگاه به ایراد سخنرانی پرداختند.

مطلبی که از بی‌بی می‌آید، منت سخنرانی دکتر مهاجرانی به مناسبت گشایش این همایش است، توجه خوانندگان گرامی را به این مطلب جلب می‌نماید.

از تکوین نخستین جوامع ابتدایی تا به امروز و در دوره‌های تاریخی گوناگون، همواره، اندیشه سامان‌بخشی به حیات جمعی و تنظیم رابطه افراد و گروه‌ها با حکومت وجود داشته و در هر زمان، شکل و نوعی خاص از حکومت جلوه‌گر شده‌است. اگر افلاطون در کتاب جمهوریّت و در دو فرصت مناسب که برای پیاده کردن نظرات خود پیشه کرده، اندیشه‌های حکیم و انتظام امور عامه و نسق جامعه بود، ارسطو هم برای انسان هدف به مدنی‌الطبع بودن انسان انگشست می‌دهد. در همان حال، حکیمان مسلمانان چون فارابی و ابن‌خلدون هم، اندیشه توجه به مردم و حضور جهور در مدیریت، در اداره جامعه را کانون توجه خود قرار می‌دادند.

پس از آن نیز، توجه به نقش مردم در حکومت و حاکمیت تنها به نزد خواص و فیلسوفان و حکیمان محدود نماند و اصلاحگران و انقلابیون و متفکران عالم سیاست و پندشوران پیکر فرهنگ اسلامی و فرهنگ عربی و فرهنگهای دیگر هم بدین عرصه گام نهادند و انواع حکومتها و دیدگاه‌ها نسبت به انسانها را آفریدند. در این مرحله، تفکر درباره مسأله حاکمیت و منشأ آن و طرح مفهوم حاکمیت مردمی؛ جمهوریّت را نه فقط به عنوان یک شیوه حکومتی، بلکه به صورت آرمان و هدفی متعالی مطرح کرد و جمهوریّت را چه از لحاظ نظری و چه از جهت عملی با آزادی بیوند داد. بطوری که آزادی پیش‌شروط منطقی برای طرح مسأله و بیان خواسته‌های مردم شد، و جمهوریّت از لحاظ منطقی چنین تعریف شد که افراد در زندگی سیاسی و اجتماعی خود از آزادی انتخاب و استقلال رأی برخوردار باشند. بدین گونه بود که جمهوریّت از دو طریق؛ یکی مفهوم آزادی سیاسی و یا به بیان دیگر تحدید قدرت حکومتی و دیگری به همراه مفهوم حاکمیت و منشأ انسانی آن یعنی حاکمیت مردمی در ادبیات سیاسی جهان وارد گردید.

جمهوریت و انقلاب اسلامی

د کتر سیدعطاء الله مهاجرانی

جمهوریت در این معنا به دو

صورت متمایز می‌شود:

اول: وسیله‌ای مناسب برای رسیدن به اهداف انسانی (آزادی‌های فردی و اجتماعی)

دوم: رسیدن به قدرت

تحقق این دو مفهوم و نتایج عینی آن‌ها را می‌توان در تاریخ جدید غرب به صورت دموکراسی‌های لیبرال از یک سو و توتالیتریسم از سوی دیگر مشاهده کرد.

پریپداست که جمهوریّت بدون آزادی (یعنی بدون تحدید قدرت سیاسی) نتیجه‌اش محسو خودجمهوریت است، چرا که اگر عوامل و نهادهای محدودکننده و کنترل کننده قدرت سیاسی نباشند، حکومت مطلقه حاکمیت می‌یابد. در این شکل از حکومت، ضرور تأ جایی برای آزادی‌های فردی و اجتماعی وجود ندارد.

تجربه به تاریخی نشان داده است که به محض متزلزل شدن نهادهای آزادی، جمهوریّ هم به خطر می‌افتد. از این رو حیات جمهوریّت در گرو نهادهای آزادی است.

اینکه امروزه جمهوریّ یکی از مدل‌های نظام سیاسی است و بر سایر نظامها برتری دارد دلیلش آن است که در حثت نظری بر آراه و اندیشه‌های متفکران، فیلسوفان اجتماعی و سیاسی بسیاری ابتئه دارد و از جهت عملی و عینی هم سودمندی و کارآمدی خود را بر انواع مدل‌های دیگر چون الیگارسی و سلطنتی به اثبات رسانده است.

در جمهوریّت، زامدار از سوی مردم برگزیده می‌شود و همانند نظام سلطنتی ثورت در آن راه ندارد. مردم باحضور خود قدرت زمامداران را محدود می‌سازند. آزادی انتخاب مردم و نظارت و نقد و انتقاد آنها از حکومت، اقتدار زامدار را مشروط و محدود می‌کند. از این دیدگاه، جمهوریّ متکی به آرای مردم است و آراه و یا پذیرش حکومت توسط مردم بیادگر مشرووعیت نظام سیاسی است و یرداری و استسقرار هر نظامی بر حداقلی از مشروعبت استوار است. بدین ترتیب، رابطه شهروندان با مردم با حکومت‌گران شکل دهنده وضعیت مشروعبت نظام سیاسی می‌نود. اگر مردم و زمامداران با یکدیگر هماوا و هماهنگ باشند، نظام سیاسی از روشهای مردم سالارانه و مورد تأیید اکثریت مردم استفاده می‌کند. از این منظر طبیعتاً جمهوریّت مدرن به رعایت حقوق و آزادی‌های فردی و اجتماعی از سوی کارگزاران حکومت از یک سسوو درا بودن مشروعبت از سوی دیگر.

بدین معنا، در واقع مشرووعیت توصیف‌ذاتی حکومت است و توجیه عقلانی انفاذ حکم حکومت‌گران. به بیان دیگر، گسره حاکم باید برای اعمال قدرت خود توجیهی داشته باشد. این توجیه، مشروعبت است و تفصیل آن این است که حکومت چگونه قدرت را نهادهای کرده و قدرت را به چه نحو به اقتدار تبدیل کرده است؟

از این سخنان چنین برمی‌آید که اگر حکومتی دغدغه و دل‌مشغول مینمای مستحکمی برای پایه‌های حکومت خود باشد. جمهوریّت در این وجه، بر مدار مشارکت و نظارت شهروندان در تمام مراحل شکل‌گیری قدرت سامان می‌یابد.

اینجاست که توجه به مردم که

اساس تفکر جمهوریّت است، بر صدر می‌نشیند و مشارکت و رضایت مردم اعتبار می‌یابد و از حقوق متقابل مردم و حکومت سخن به میان می‌آید.

به هر روی، ویژگی‌های اساسی حکومت جمهوریّ با مردم سالاری چنین خواهد بود:

۱-مشارکت عمومی در فرایند

انتخاب رهبران
۲-رقسبابت معسعی دار و مسالمت‌آمیز برای احراز مقامهای دولتی در انواع ساختار سیاسی. این ویژگی در دوران حکومت‌های مردم سالاری مسالند دموکراسی، لیبرال، سوسیبال دموکراسی، دموکراسی توسعه‌گرا و جمهوریّ اجتماعی جلوه بارز داد. البته باید به مردم تحت لوای شعارهای دینی و مراسم عزاداری و اعتماد و احترام به نهادها و مراسم و شخصیت‌های دینی و مذهبی انقلاب اسلامی را به ثمر رساند. ایدئولوژی خاص انقلاب اسلامی شکل و نوع خاصی از جمهوریّ را تشکیل می‌دهد.

- جمهوریت بدون آزادی (یعنی بدون تحدید قدرت سیاسی) نتیجه‌اش محو خود جمهوریّت است.**
- جمهوریت کنونی در ایران حاصل و دستاورد انقلاب شکوهمند اسلامی است.**

ملیت و منتخبان آنان است و در آن به هیچ وجه ملاحظه اوامر و نواهی الهی نمی‌شود بلکه صرفاً ملاحظ‌های بشری برای نیل به یک سلسله اهداف عقلایی محور قرار می‌گیرد. در واقع در جوامع لیبرال جدید، علم جای دین را گرفته‌است و احکام دینی در کنار حوادث و مسائل جامعه نشسته‌اند. حال که پاره‌ای از وجود و ابعاد و ویژگی‌های نظام سیاسی جمهوریّت و فرق جمهوریّ اسلامی با جوامع لیبرال را نام‌نماییم به رابطه جمهوریّت و انقلاب می‌پردازیم. می‌دانیم که تعمق و گفت و گو درباره شکل حکومت، پیش از آنی است که در مباحث سیاسی جایی نداشت. استبداد محمدرضاشاهی، دستگاه فکری و ارزشی معینی برای توجیه مشروعبت خود نداشت. نسازی مشروعبت آن بود. همین نوسازی و پیشرفت در شکل ورنه از باعث پیدایش نیروها و اکتش‌هایی شد که به انقلاب، و فروپاشی رژیم پادشاهی منتهی شد. ولی جمهوریّ اسلامی از آغاز بر پایه پیش ویژه‌ای از اسلام و حکومت، شکل گرفت و کماکان اجتماعی مذهبی، سیاسی، اصول مشروعبت نظام را توجیه می‌کند. جمهوریّت کنونی در ایران حاصل و دستاورد انقلاب شکوهمند اسلامی است. انقلابی که اسلام و ایدئولوژی شیعی تیری محر که عامل بسبج و تهییج رهبران را کرداندگان آن بود. در تبیین وجه ممیزه انقلاب اسلامی یا سایر انقلابات باید خاطر نشان ساخت که مذهب و بخصوص تشیع عامل بسیار مهمی در روند تحول تاریخی ماست و مذهب یکی از الگوهای مهم رفتار اجتماعی معیشت در تمام دوره‌های تاریخی قبل از اسلام و چه بعد از اسلام هر گونه قیام و حکومت، حرکت و اقدام خود را در لیس این صورت داده است و قیام کنندگان و مبارزان کوشیده‌اند تا بستگی حرکت خود را با آسمان محفوظ نگه‌دارند و بتوانند از این طریق نفوذ خود را در میان مردم حفظ

سوزمین‌ها

ذوق وعدهٔ فردا

یاد از آن روز که در کلبهٔ من جای تو بود
سر شوریدهٔ من خانهٔ سودای تو بود
دیگران خوشدل و سرمست گر از باده شوند
مستی جان من ای عشق! از صبهایی تو بود
اشک خونین دو چشم من و خونابهٔ دل
این شرابی است که پیوسته به مینای تو بود
ذوق امروز من از وعدهٔ فردای تو
غنچه خون در جگر از حسرت لبهای تو داشت
سرو حیرت‌زده از قامت‌رعنای تو بود
جان من بود پرشانت‌تر از آن زلف سیاه
دل من سیفبست‌روی دل‌رای تو بود
بوسه‌گاه لب تو گرچه به جز جام نبود
در دم حسرت یک بوسه ز لبهای تو بود
دل خونینم اگر عشق دل‌ایزی داشت
نقش آن عشق در آینهٔ سیمای تو بود
آرزوی تو به جان، شور توام بود به سر
در دلم لاله صفت داغ تمنای تو بود
اشک پر تو فکنم با همه نورآشفتنی
کوکبی بود که تابندهٔ نوبهای تو بود
ابوالحسن وزری

سیاسی

ETTELA’AT 9

اسلام، دین زیبائیهاست

وجود آمده است. آن وقت جوان ما به سمت لابالی گری سوق پیدا می‌کند، بعد هم می‌خواهیم با او برخورد کنیم، به جسای اینکه خودمان را مقصر بدانیم، به جای اینکه ریشه‌ها را بررسی کرده باشیم و دانسته باشیم که خود ما عامل انحطاط این جوان شده‌ایم. این همه تباهی جوان ریشه‌اش در خط مشی و حرکت من و رفتار و نوع برخورد من مسئول بوده است. به قرآن مراجعه کنیم. ببینید می‌فرماید «محمد رسول الله والذین معه انشءاء علی الکفر و الکفر و رحماء و بینهم»، پیامبر اسلام(ص) و گروه‌ندگان به پیامبر(ص) شدت و برخوردشان برای کفار بوده و بین خودشان از درجه رحمت و رأفت و محبت کرده و می‌کنند. ولایحرمکنده می‌باشند نشان قوم علی «لا تعدلوا عدلو هر اقرب للنفوی». حتی اگر دیدید دیگران با شما بدرفتاری کردند، شما تحت تأثیر بدرفتاری آنها مبادا بدرنگی کنید. شما خط مشنی عدالت‌گونه خودتان را محفوظ داشته و راه‌سازید و الظن ان بعض الظنن انتم ولاتجسسوا».

اینکه همه به هم بدمگان باتیم و این بدمگانی را در جامعه تشدید کنیم، مورد نهی قرآن قرار گرفته است. قرآن تجسس را نهی کرده است. حلال می‌شود ما تجسس کنیم اما بدانیم که این ضد ارزش می‌باشد. طبع این آیه شریفه، پیامبر اکرم(ص) به امت خود عشق می‌ورزد. چه عاقله‌ای نسبت به آن مردم و امت خود داشته و با آن شیوه با مردم رفتار می‌کرده است.

«بئما رحمة من اللت لهم و لو کنت ظفرا غلیظ القلب لافضوا من حولک فاعف عنهم و استغفر لهم و شاورهم فی الامر فاذا عزمت فتسولک علی الله ان الله یحب المتوکلین».
ای پیامبر اگر تو هم برخورد تند داشته باشی، مردم از اطرافت

جمهوریت و بهتر از اندیشه و محبت و منطق ندارد، زور و خشونت، سلاح آدمها و ایدئولوژیها و مکاتب ناتوان است. سلامت انتخابات در گرو مداخله نکردن و اعمال نظر نکردن صاحبان قدرت و گروههای ذینفوذ است

به‌وجود آمده باشد و ارتباطی به دین ندارد. قرآن این رفتارهای ناهنجار و تند و خشن را نفی می‌کند. این نیست که من نفی نمی‌کنم که یک کسی فرضاً بگوید ما دو گروه و یا در جامعه داریم یک گروه اهل تساهل و تسامح‌اند و یک گروه اهل تقید به دین هستند! یک گروه اهل خشونت هستند، یک گروه اهل تساهل و تسامح‌اند، هر دو را عرضه کنیم به دین! ببینیم دین کدام را می‌گوید: نه خیر این چنین نیست، مثل اینکه فقط یک عده در کشور ما هستند که دین پیش اینهاست، اینها بناسط معرف دین باشند و همه باید با آنها محک زده شوند! «دین» خود قرآن است. اینکه نمی‌شود مسا یک برداشتهایی داشته باشیم بگویم اینها یکی که ما می‌گوییم منطق قرآن است!

اگر قرآن اهل تهدید، برخورد، زند، گرفتند و گسترش عداوت است، آنهایی که طرفدار خشونت‌اند این کار را بکنند! «وکنتم علی شفاحفر من انلر فاقتلکم منها…»

اساساً اسلام تألیف قلوب را می‌فرماید: «شیطان است که عداوت را بین شما بوجود می‌آورد». وقتی خدا می‌خواهد خود را به مؤمنین بنمایاند و در قرآن به آنها معرفی کند، به عنوان رؤف، رحیم، دودو، کریم و غفور معرفی می‌شود. «وآذا سنلک عبادی عنی فانی قریب اجیب دعوه الداع اذادعن…»

خدا، اسلام، یعنی زیبای مطلق، زیبای مطلق را همه طالب‌اند و همه به سمت و سوی او حرکت می‌کنند. ولی اگر به دست ما به جای اینکه خداوند تبارک و تعالی را که زیبای مطلق است یک شکل دیگری نشان دادیم «در تباهی نسل جوان مقصریم و مسئول، و بعدا هم متأسفانه به گونه‌ای مطرح شود که عده‌ای هستند مدافع دین و چون مسدافع دین هستند طرف‌فساد برخورد‌های خشونت‌تبار هستند و اگر در جامعه کسی مخالف آنها نظر

دارد. لذا مخالف دین و ارزشهای اسلامی است!! پس بر ما فرض است به گونه‌ای عمل کنیم تا نسل جوان جذب ما بشوند نه اینکه خدای ناخواسته ما هم یک جوب دست بگیریم برای تکمیل کار دشمن.

■ اشاره:
حجت‌الاسلام والمسلمین عبدالله نوری وزیر کشور، چهارشنبه گذشته در نشست استانداران سراسر کشور در سخنانی، خشونت و محدودیت را معایر اصول اسلام دانست و گفت: ما معتقدیم که دین اسلام، دین جاذبه‌است نه دافعه و دفاع از ارزشهای اسلامی دفاع از قرآن سنت، رسول خدا(ص) و ائمه اطهار(ع) است. منتن کامل سخنان وزیر کشور چنین است:
الحمد لله رب العالمین و الصلوه و السلام علی رسول الله و علی آل ال الله و لعنة الدائمه و علی اعدائهم اعدالله

در کشور ما گاهی تحت عنوان ارزشهای اسلامی با دفاع از قرآن و ارزشهای آن حرکتها و کارهایی انجام می‌شود که خیلی پایه و مبنای روشنی ندارد. اسلامی باید شاخص داشته باشد. این طور نیست که من اگر چیزی به نظر می‌رسید که خوب است، آن نام ارزش اسلامی بگذارم و اگر بنامم.

بالاخره ملاک و معیار برای اینکه چیزی را بگوئیم اسلامی و یا ارزش اسلامی است، چیست؟ استنباط‌های شخصی، یا آنچه که من خوشم می‌آید یا بدم می‌آید، ملاک ارزش است یا ضدازش نیست، این از ناحیه خود قرآن و سنت باید ارزیابی شود.

دین ما دینی نیست که هرچه دلمای می‌گوید، همان دین ما باشد، بلکه هر آنچه که قرآن و روایات می‌گوید، آن دین ماست، چرا که شما مسلمانان دین یک چیز دیگری خوشتان بیاید، پس آیا می‌توان گفت دین آن است که شما خوشتان می‌آید.

دفاع از ارزشهای اسلامی یعنی دفاع از قرآن، یعنی دفاع از سنت، یعنی دفاع از رسول‌الله(ص) یعنی دفاع از ائمه اطهار(ع)، یعنی دفاع از ارزشها و مطالبی که آنها گفته‌اند. نه اینکه امروز آنچه به نظرمان درست است کار را بکنیم، فردا هم یکی به نظرش می‌رسد که یک کار دیگری انجام بدهد. بر اینها که نمی‌شود نام ارزش نهاد.

ما معتقدیم اسلام دین زیباییهاست. رحمت و عطفوت، رأفت و رحمت است و دین مقابله با خشونت است. این را نه براساس اینکه دل‌مان می‌طبد، می‌گوییم. خیر، احساس می‌کنیم. قرآن این را می‌گوید. اگر واقعا کسی اعتقاد دیگری دارد، مطرح کند، بحث کند. صحبت کند که دین اسلام چه دینی است. ما معتقدیم دین اسلام، دین جاذبه است نه دین دافعه، ما معتقدیم عدله کانه ولی بیهوده، حتی در مقابل دنیاها تو با خوبی بدان پاسخ بده و بدان که حتی آنکه با تو هم دشمنی دارد به صورت دوست در کنش تو درمی‌آید. و یا: «فیشر عبدالذین یستمعون القول قیوعنون احسنه».

باید حرف‌ها زده شود و شما بهترین آن را انتخاب کن، بشارت می‌دهد به بندگان که حرف‌ها را می‌شنوند و بهترینش را انتخاب می‌کنند که اینها صاحبان خرد و هدایت هستند.

خداوند در مقابل‌ه موسی و فرعون نمی‌فرماید که وقتی وارد می‌شوی اول ازدها را راه کن و با او برخورد کن، بلکه می‌فرماید: «فقولا له قولاً لینا».

اگر سراغ فرعون هم می‌روید، با سخن نرم و آرام بروید، شاید روی او اثر بگذارد.

در یکی از تفاسیر ذیل این آیه: «وانا وایاکم ثلاثهدی اولضال مین» آمده که پیامبر نمی‌فرماید که من برحرفم، تو باطل هستی، بلکه موسی(ع) می‌فرماید: بنشینیم و با خودشان می‌آید، و به طرف آن می‌روند، لذا با اکراه و اجبار نمی‌توان کسی را دندار کرد.

چون دین اسلام رشد را بیان کرده و از غی جدا می‌کند، همه جذب رشد می‌شوند. پس به گونه‌ای عمل نکنیم که از دینی که سراسر جاذبه است و هر فطرت سلیمی را به سمت خویش می‌کشاند، از آن یک ملغمه‌ای بر از دافعه درست کنیم که فطرت‌های سلیم را هم فراری دهد. شما در بعضی از این نشریه‌هایی که منتشر می‌شود، گاهی دیده‌اید که مثلاً اخلاق را اصلاً از دین جدا می‌کنند. می‌گویند یله ما همه طرفدار آیم که باید اخلاق خوب، نظم، ادب داشته باشیم. ولی اینها چه ربطی به دین دارد: دین چماق، برخورد، فشار، دین یعنی زور؟!

متأسفانه این تاقی نه نسلی که مخاطب ما است، هم اکنون به فکر کنیم یک خط‌مشی را تنظیم می‌کنیم و فکر هم بکنیم که موفق

Qatar set to broaden relations with Iran

TEHRAN - Qatar's Emir Sheikh Hamad bin Khalifa ath-Thani on Sunday sent a message to Iran's First Vice President Hassan Habibi which the sheikhdom's Ambassador to Tehran Alkwarri hand-delivered to him.

The Qatari ambassador told Habibi that his government is determined to broaden relations with Iran especially in the area of trade exchanges, IRNA reported.

Habibi said Iran is determined to get closer with the Persian Gulf states in every area. He observed as rotating head of the Organization of the Islamic Conference (OIC) Iran recognizes and stresses the urgency for closer cooperation between regional countries.

Khatami:

All nations entitled to freedom, democracy, sciences

TEHRAN - President Mohammad Khatami here on Sunday said that freedom, democracy and sciences belong to all nations and that only materialization of these rights can ensure lasting peace in the world.

In a meeting with the visiting former French president, Valery Giscard d'Estaing, Khatami touched on the bitter experiences of the 20th century, including the world wars, adding "the thinkers and benevolent people of the East and the West should arrive at the common outlook that there is no such thing as first and second class human beings."

"The nations of the East had a bigger share of disasters in the 20th century. There were wars imposed on us in which we had the slightest of roles and worst of all, our nations were scorned."

Stressing the need to enter the 21st century with a new outlook, Khatami said "we need to work to make the next century a time of dialog amongst civilizations and this is only possible through prevalence of mutual respect amongst countries."

He further stated that the cultural and political personalities of the world can be instrumental to help realize this dialog on world scale.

On relations between politics and culture, the

president said "if culture, religion and science to date have been serving politics, changes should be brought about to place politics at the service of spirituality."

"Of course we should note that such scenario conflicts with the interests of many enjoying financial and propaganda sources"

"A revolution has to take place which changes the places of politics and intellect and France, with its significant intellectual and political heritage in the new civilization, can be instrumental to bring about such change."

Speaking about plans to accelerate Iran's development, the chief executive said that the Islamic Republic intends to use all its domestic resources as well as those available outside of its borders for the purpose.

The former French president expressed delight about his Iran visit, adding that France views the election of Khatami amongst the important events of last year.

"We all want to see Iran find its rightful place in the world community, and driven by this, we are keenly pursuing your outlooks of world issues," d'Estaing told Khatami.

D'Estaing welcomed Khatami's much promoted initiative on dialog amongst civilizations, adding "one of the problems in this century is the misconceptions existing amongst adherents of various schools of thoughts

with regard to each other. "Nations and civilizations should respect each other but before that they should gain a thorough knowledge of each others' cultures."

D'Estaing, speaking at a question and answer meeting with Tehran-based foreign diplomats and experts on international relations, said that the European Union (EU) is to adopt a common policy for cooperation with Iran.

He suggested that areas of cooperation between Iran and Europe be diversified, adding that scientific and technical cooperation between the two sides should continue through various means.

Elsewhere in his remarks, d'Estaing regretted the nuclear tests carried out by Pakistan and India, saying that efforts should be made to convince the two countries to join those groups of countries favoring limitation of nuclear tests.

He reminded the role of Europe in defusing tension and war in various parts of the world and said that last February when the danger of war ran high in Iraq, Europe intervened and managed to ease the tension.

D'Estaing later told a press conference that public opinion in Europe is positive toward the views and statements of President Khatami.

"We expect President Khatami to directly inform the European people about

Spain moving in direction of upgrading ties with Iran

TEHRAN - Spanish Vice-Speaker of Congress of Deputies Enrique Fernandez Miranda said in Tehran on Sunday that Spain is interested in developments in Iran.

In a meeting with Iranian Foreign Minister Kamal Kharrazi, Miranda said Spain played a key part in getting the D'Amato extraterritorial law repealed, IRNA reported.

"We believe the current negotiations between Iran and the European Union (EU) will result in promotion of Iran-EU relations," Miranda said.

He said Spain has increased the export guarantees to Iran to develop trade relations.

He pointed to Tehran-Madrid historical relations and said his country is moving in the direction of upgrading relations with Iran.

Launching joint ventures

Tehran to host Intl. confab on 'history of science in Iran'

TEHRAN - The three-day international conference on "the history of science in Iran" is due to be held at Tehran University on June 7, head of the university's Science History Research Center Gholam-Ali Hadad Adel said here on Sunday.

The confab is to review the position of science in the Islamic Republic of Iran, he told IRNA.

Some 30 foreign researchers along with 15 domestic ones are to represent their latest research in the areas of history, mathematics, astrology, medicine as well as technology in Iran, he said.

The foreign researchers are mainly from America, France, Russia, Italy, Tajikistan, Switzerland, Germany and Netherlands.

He further expressed hope that with the special attention being paid by authorities, the research center would be able to compensate for its backwardness.

would serve to develop bilateral cooperation and the future visit to Madrid of Iranian Foreign Minister Kharrazi would be an important step forward in this respect, he said.

Kharrazi said there are numerous areas of cooperation between Iran and Spain.

President Khatami of Iran has recommended to hold dialogue among civilizations in a bid to reach understanding among them and such a trend would be useful concerning Iran-Spain long-standing ties, he said.

He said the two countries have high economic capacity which would be explored through the exchange visits by the officials from Iran and Spain.

Kharrazi said Iran has access to the Caspian Sea and the Persian Gulf and various projects in the field of communications, energy, transfer of oil and gas. Spain would cooperate with Iran in a wide range of economic projects, he said.

He said Iran has entered into negotiations with the EU which he hoped would be constructive and useful in bringing about mutual understanding.

Miranda in a meeting with Culture and Islamic Guidance Minister Ataollah Mohajerani here on Sunday called for expansion of Tehran-Madrid cultural relations.

Iran-Turkmenistan joint borders to be open day and night

TEHRAN - Iran and Turkmenistan signed an agreement in Ashkhabad on Friday upon which the two countries' joint borders will be open to passengers round the clock as of the Iranian month of Tir (June 22).

The agreement was signed by Turkmen Foreign Minister Boris Sheikh Muratov and the Iranian Ambassador to Ashkhabad Mehdi Mir Abutalebi, IRNA reported from Ashkhabad.

According to the protocol, passengers and goods carried by real entities and legal corporates can pass territories of both the countries day and night.

Sarakhs, Lofabad, Bajiran and Pol joint border checkpoints are currently open from 9 am to 5 pm.

Meanwhile, according to an approval by the Cabinet ministers, Turkmen nationals were allowed to travel to Iran without a visa since May 22.

Following Iran's unilateral decision to lift visa requirements, a larger number of Turkmen visited the country which demanded an increase in the working hours of border points.

ETTELA'AT

INTERNATIONAL

The Only International Persian Daily Newspaper

ISSN: 1353 - 8829 NO. 981, TUESDAY, JUNE 2, 1998

Majlis presiding board unchanged

TEHRAN - With re-election of the former members of the presiding board of the Majlis including Speaker Ali Akbar Nateq-Nouri for another year, the board's composition remained unchanged compared to last year.

Deputies elected the members of the presiding board of the 270-seat Maj-

lis with secret ballots for the third year of the 5th majlis.

Nateq nouri was elected speaker by securing 165 votes out of 258 while Hassan Rowhani and Mohammad Ali Movahedi Kermani were elected vice-speakers with 167 and 143 votes, respectively.

Seyed Taha Hashemi, Mahmoud Jamali and Seyyed Hussein Hashemi were elected clerks.

Mohammad Reza Mawali-Zadeh, Mohammad Bazar Nowbakt, Musa Zargar, Mohammad Reza Bahonar,

Hassan Ghafouri-Fard and Omidwar Rezaie were elected secretaries.

Speaking at the Majlis open session after his election, Nateq-Nouri termed any insult to the Majlis as an insult to the people.

Insult, disinformation and hue and cry against the Majlis are insult to the people and a treason to the revolution because the Majlis is one of the pillars of the country, he said, adding that the Majlis also condemns insult to the government or judiciary.

"Why some persons write that Majlis deputies are unaware of the everyday issues and problems of people. Can anybody claim he can see the problems of people better than the deputies?" he asked.

The speaker termed criticizing the Majlis and the plans raised in it as constructive and positive. He, however, requested that the status and dignity of the Majlis, deputies and others be observed.

Nateq-Nouri stressed that Majlis will welcome criticism and debates.

Tehran-Bonn ties to be discussed in New York

TEHRAN - Iran's Foreign Minister Kamal Kharrazi and his German counterpart Klaus Kinkel in a telephone conversation Sunday reviewed bilateral relations and exchanged views on last week's nuclear tests by India and Pakistan.

The two foreign ministers agreed to continue talks for improving Iran-German relations in New York on the sidelines of the upcoming special session of U.N. on drugs, beginning June 8.

Iraq ready to mend ties with Iran

TEHRAN - Iraqi Charge D'Affaires Salah al-Samarmad here on Sunday submitted to First Vice-President Hassan Habibi a message from his Iraqi counterpart Taha Yassin Ramadhan.

Al-Samarmad said that his country is willing to further expand its relations with Iran, IRNA reported.

He said that exchange of views between Iranian and Iraqi officials would prepare the ground for promotion of mutual cooperation.

The Iraqi government is

interested in increasing exchange of visits by Iranian and Iraqi officials to each others' soil, said Al-Samarmad, adding that Iraq strives for guaranteeing safety of Iranian pilgrims to the holy sites.

Habibi, referring to the growing cooperation between Tehran and Baghdad, said that exchanging the remaining prisoners of war (POWs) and reaching other agreements would build up mutual confidence and help broaden bilateral cooperation.

Habibi said that given the existing political will on the part of the two countries, more serious efforts should be made to settle disputes between the two countries.

Ukraine seeks improved ties with Iran

TEHRAN - Director General of Ukraine's Foreign Ministry in charge of African and Asian Affairs Igor Tutyanski Saturday in Kiev stressed expansion of Tehran-Kiev relations in all fields.

Making the remark in a meeting with Iranian Ambassador to Kiev Behzad Mazaheri, he said that there are great potentials in both countries for further promotion of bilateral economic and industrial relations, IRNA reported from Moscow.

The Ukrainian Deputy Prime Minister and Minister of Labor Mikola Biloblotski will soon visit the Islamic Republic of Iran to submit the written message of President Leonid Kuchma to his Iranian counterpart President Mohammad Khatami, he added.

President Kuchma is also looking forward to President Khatami's visit to Ukraine, the Ukrainian official noted.

Iran to participate in third Asian oil, gas conference

TEHRAN - The third Asian oil and gas conference was to be inaugurated in Kuala Lumpur Monday with the participation of the Islamic Republic of Iran and other countries around the world.

A spokesman of Petronas, the Malaysian national oil company told IRNA in Kuala Lumpur Friday that Iran's Freidoum Fesharaki is expected to deliver speech at the conference along with other top Asian oil officials.

"The two day session is on the transformation of economic structure-changes of pattern in the Asian oil and gas," said the Petronas spokesman.

Some other speakers will include Hassan Sultan, executive head and board member of United Arab Emirates' national oil company, Richard Sharpler the executive head of Anadarc Enry from the United States, Christopher D'Marguerie, the Middle East branch executive of French oil company, 'Total' and Hiroshi Kawamura the executive deputy of Japanese firm, Mitsubishi.

Iran's Deputy Oil Minister Fesharaki is expected to present a paper on 'new frontiers-Caspian Sea' on the second day of the conference.

Mugabe invited to visit Iran

TEHRAN - Iranian Minister of Commerce Muhammad Shariatmadari who is in Zimbabwe to attend the second session of the Iran-Zimbabwe joint economic commission met with

President Robert Mugabe Sunday and submitted to him a message from Iranian President Mohammad Khatami.

In his message, President Khatami invited President

Mugabe to pay a state visit to Iran, IRNA reported.

He also briefed Mugabe on the results of the joint economic commission session and the agreements reached between the two countries.

Shariatmadari also praised Zimbabwe's stands in relation to the Islamic Republic of Iran in international arena, and U.N. in particular.

Thanking for President Khatami's invitation message, Mugabe expressed hope that he would visit Iran in the near future.

He also said that the two countries will expand cooperation in various fields, commerce in particular.

South Korea seeks expansion of cooperation with Iran

TEHRAN - The newly appointed South Korean Ambassador to Tehran Shin Qang Bum conferred here on Sunday with Foreign Minister Kamal Kharrazi on issues of mutual interest while submitting a copy of his credentials.

In the meeting, the Korean ambassador referred to the existing friendly relations between Tehran and Seoul in all areas, hoping

that the current level of mutual cooperation would further expand in the future, IRNA reported.

Kharrazi in reply underlined the need for further consolidation of relations between Iran and South Korea in all spheres.

Iran to host 1999 youth skiing championships

TEHRAN - Iran will host Asian male-youth skiing championships on Dizin slopes in northern Tehran from January 30 until February 8, 1999, to the exclusion of the girls section of the championships for the same year, according to chairman of the Iranian Skiing Federation Issa Savah-Shemshaki Sunday.

The competitions, the eighth of its kind, will be among Asian youth aged 14-15, and already such countries as China, Japan, South Korea, Taiwan, India, Uzbekistan, Kazakhstan, and Lebanon have intimated their readiness to participate in the upcoming championships in Iran, IRNA reported.

The Asian Skiing Federation that met in Prague some time ago voted for Iran's hosting of the Asian male youth skiing championships for the 1999.

Iran calls for unconditional implementation of Tajik peace accords

TEHRAN - Iran is for unconditional implementation of all Tajik peace accords, said Iranian Ambassador to Dushanbe Rasoul Musavi.

Musavi told head of Tajik National Reconciliation Commission Abdullah Nouri that as a member of the peace contact group, Iran considers Tajik peace accord as an international document and calls for its full implementation as well as pre-

vention of any measure which may run counter to such measures, IRNA reported.

He said that as an institution responsible for implementation of such an international accord, Tajikistan's National Reconciliation Commission should continue with its activities irrespective of any problem caused by recent approval of the Tajik parliament.

He added that the anniversary of Tajikistan's fi-

nal peace accord provides a suitable chance for holding a meeting of the foreign ministers of guarantor countries to survey year-long efforts to implement the accords and solve remaining problems.

Nouri said that his commission has made much efforts to restore peace since its formation.

He expressed regret over Tajik parliament's recent ratification banning the activities of political parties and said it would harm the peace process.

Minister:

Government determined to implement development projects

TABRIZ, East Azarbaijan - Despite the decline in oil revenues, government is determined to implement development projects in the current Iranian year (started March, 21) equal to the average number of projects carried out in the preceding years, said Energy Minister Habibollah Bitaraf here Saturday.

He said given that development projects are cornerstones of a vibrant economy, any delay in their implementation will inevitably lead to financial losses for the country, IRNA said.

In the past 10 years, Bitaraf noted, on the average only 70 to 75 percent of the credit provisioned was allocated to the development projects and the sum was reduced to mere 60 percent in some years.

He said that in the current Iranian year the goal is to increase the share of the credit earmarked for the development projects to 77.5 percent of the provisioned sum with better management and sound planning. If fulfilled, this will be effective in saving the time required for the completion of development projects, Bitaraf added.

The energy minister further said that to offset the budget deficit resulting from the decline in oil revenues, various options have been presented to the cabinet for study.

Further elaborating, he said that the proposals include, better utilization of banking facilities after acquiring the required authorization from the parliament, public participation in the implementation of development projects and selling off government owned assets not currently needed.

Financial credits to encourage industrial exports

MASHHAD, Khorasan - Minister of Industries Gholamreza Shafei said Saturday that Dirs. 100 million in foreign exchange has been earmarked to encourage exporters of industrial goods.

"Some 1.25 million tons of vegetable oil will be produced during the current Iranian year (started March 21, 1998)," said the minister, adding 400,000 tons of surplus vegetable oil will be exported, IRNA reported.

Speaking at the inauguration ceremony of a vegetable oil factory in Farman, in this northeastern province, Shafei said 850,000 tons of vegetable oil will be used for industrial and household consumption.

Meanwhile, managing director of the Fariman vegetable oil factory said that the plant has been built at a cost of Rls. 28 billion and Dirs. 1.7 million.

The minister of industries also inaugurated the Mashhad leather factory with a daily production capacity of 3,000 pieces of leather and 200 leather garments.

The factory has been built at a cost of Rls. 22 billion and 2.4 million German marks.

Managing Director of the factory M. Hamidi said that it will fetch Dirs. 100 million from export of pickled hide, Dirs. 500 million from leather and Dirs. 1.3 billion from leather garments.

You can advertise in

ETTELA'AT International Edition

For details:

Phone: 0171-250-0840

Fax: 0171-250-0842

Phone: (212)246-4521

Fax: (212)246-4332

{ Europe (London)

{ USA (New York)

ETTELAAT ON THE INTERNET
<http://www.ettelaat.com>